

创古快讯 Thrangu Newsletter 1/2014

THRANGU DHARMA SOCIETY PETALING JAYA
29 Jalan 12/21A, 46200 Petaling Jaya, Selangor
Tel/Fax: 03-7958 8548; Lama Lodro: 012-239 4666

Greetings from the Ven. Lama Lodro and the committee members of **THRANGU DHARMA SOCIETY PETALING JAYA**, we wish you a very fruitful year for all your Dharma Practices.

May you and your family enjoy a very Happy, Healthy and Rewarding Chinese New Year.

Greetings to all Dharma Brothers and Sisters,

The Medicine Buddha Puja conducted by the Very Venerable Lodro Nyima Rinpoche in November last year was a great success. It was followed by the 16th Nammo Buddha Retreat which was successfully conducted on 28th Nov to 4th Dec 2013 at the Thrangu Tashi Yangtse Monastery, Kathmandu, Nepal. A total of 60 persons undertook the journey to the monastery, with 51 took part in the Retreat, on the Amitabha Saddhana. 18 Retreatants were tonsured, 10 of whom were first time Retreatants.



The Very Venerable Thrangu Rinpoche had confirmed that the next Retreat will be on Guru Yoga Karma Pakshi text.

ACTIVITIES AT THRANGU CENTRE

CHINESE NEW YEAR CELEBRATION

5 - DAY MAHAKALA PUJA from 25th January 2014 (Sat) to 29th January 2014 (Wed) between 3 pm and 6 pm

The monks will perform the Mahakala Puja every evening between 3.00 pm and 6.00 pm for five days. There is also the offering of light during this 5-day puja. You are welcome to participate during the puja.

Mahakala is a great Dharma Protector. He protects us from evil influence and also helps us to overcome obstacles of all kinds. This puja is performed to give thanks to this Dharma Protector for his protection in the years gone by and request for his protection for the coming New Year.

CHINESE NEW YEAR'S EVE PRAYER on 30th January 2014 (Thur) from 10 pm to 12.00 am

The monks will perform the following pujas and prayers for the prosperity and good luck of the participants and their family, the country, the world, and all sentient beings: -

- The 16 Arahats Puja (for continuing active propagation and practice of the Dharma)
- Prayer to the 35 Buddhas (for repentance)
- Chanting of the Prajna Paramita Heart Sutra (for wisdom)
- Chanting of the Mahamudra (for success in Dharma practice)
- Offering of light and chanting of the Eight Auspicious Prayers
- **Lama giving good-luck Red Packets.**

CHINESE NEW YEAR'S DAY on 31st January 2014 (Fri) from 10 am 12:00 noon

The monks will perform the following Pujas and ceremony: -

- Green Tara Puja (to invoke her blessing for success in one's career and business)
- Sang Puja (for good luck and good fortune)
- Fly Lungta flags
- New Year blessing
- **Lama giving good-luck Red Packets (For those who have not taken during Eve).**

Guru Rinpoche Tsok Offering on 9th February 2014 (Sun) from 8.30 pm 10:00pm

The monks will perform the Guru Rinpoche Tsok Offering to invoke his blessing.

歡慶農曆新年 2014

亲爱的佛友们，

八达灵创古中心喇嘛洛卓偕同全体理事
恭贺大家新年快乐，万事如意。

去年十一月，由最尊贵的洛卓尼玛仁波切启建的药师佛法会得到信众踊跃护持。

紧跟着的第 16 届南无布达闭关，也成功

于 2013 年 11 月 28 日至 12 月 4 日在尼泊尔加德满都，创古扎西寺圆满举行。总共有 60 人参加，其中有 51 位参与阿弥陀佛法本的闭关，18 位剃度，其中有 10 位是第一次参加闭关。最尊贵的创古仁波切也同时指定下一届闭关将修习瑜伽大师卡玛巴希法本。为了感恩三宝的加持，我们希望佛友们携手参与以下迎接农历新年的活动。一方面感恩三宝去年的护持，同时希望今年也得到一样的加被、去除障碍、顺顺利利。愿三宝加庇。



5 天大黑天金剛護法法會及供燈

日期: 1 月 25 日 (星期六) 至 1 月 29 日 (星期三)
时间: 每天下午 3 时至 6 时
主持: 本中心众喇嘛

大黑天金剛是金剛乘佛教一大护法，有巨大神威，能降伏恶魔，保护众生。西藏人在新年庆典之前，都会举办多天大黑天金剛护法法会以示答谢大黑天金剛一直在保护着我们，并祈求大黑天金剛在新的一年里继续保护我们。诸信众可选择出席任何一天或全部 5 天的法会。

除夕祈禱

日期: 1 月 30 日 (星期四)
时间: 晚 10 时至 子夜 12 时
法会: 十六阿罗汉法会 (祈求法轮常转)
主持: 本中心众喇嘛
念诵: 三十五佛忏 (忏悔)
般若波罗密多心经 (增长智慧)
大手印经文 (祈求修法顺利)
八吉祥文及供灯 (祈求吉祥光明，世界和平，国泰民安，阖家平安)
喇嘛加持及派送新年红包 (袋袋平安，年年有余)

元旦儀式

日期: 1 月 31 日 (星期五)
时间: 早 10 时 开始 至 中午 12 时
主持: 本中心众喇嘛
法会: 绿度母法会 (祈求绿度母庇佑，事业进步，生意兴隆)
香供 (Sang Puja) (祈求好运，万事顺利)
仪式: 升隆达风旗 (增添好运，万事马到功成)
喇嘛加持及派送新年红包 (袋袋平安，年年有余)
给予未参加除夕夜法会的善信

蓮花生大士會供

日期: 2 月 9 日 (星期日)
时间: 晚 8 时 30 分开始 至晚 10 时
主持: 本中心众喇嘛



SPONSORSHIP ADVICE 贊助表格

Name 姓名				e-mail 電郵			
Tel. No. 電話		Mobile Tel. 行動電話		Fax No. 傳真			
Address 地址							
Postcode 郵區編號		Town 市		State 州			
ITEMS FOR SPONSORSHIP 贊助項目							
No. 項目	DHARMA ACTIVITY 法會和儀式			Description 說明			
1	25 th Jan 2014 (Sat) to 30 th Jan 2014 (Thur) 5-day Mahakala Puja & New Year's Eve Puja 5 天大黑天金剛法會 暨除夕 2014 年 1 月 25 至 30 日 (星期六至星期四)			Auspicious Light Offering for all the Puja (One auspicious lamp for each sponsor) 每天法會燈供 (每人一吉祥燈) 贊助金每名 RM50 per sponsor			
2	31 st Jan 2014 (Fri) Chinese New Year Day Green Tara, Sang Puja 綠度母法會, 香供 2014 年 1 月 31 日元旦 (星期五)			Sang Puja per sponsor 香供贊助金每名 RM30			
3	Same as above 同上			Lungta Flag per sponsor 風旗贊助金每名 RM10			
4	New Monastery			Any amount/隨喜			
5	Release Life 放生			Any amount/隨喜			
No. 項目	Name 姓名		Amount 款項	No. 項目	Name 姓名		Amount 款項
				Total 總共:		RM	

Kindly complete this form and return it with a crossed cheque made payable to THRANGU DHARMA SOCIETY PETALING JAYA on/or **before 24/1/2014**. Or you can choose to bank in our account and fax the sponsorship advice and bank-in-slip to us or email the same to Jennifer Lee gplee2009@gmail.com for our action.

填妥上述表格後, 請把它連同註明收款人為: THRANGU DHARMA SOCIETY PETALING JAYA 的劃線支票或匯票於 **2014 年 1 月 24 日** 前寄至本會上述地址。或可選擇直接匯入本會銀行戶口, 并把贊助表格及匯入單據傳真給我們, 或電郵同上給 Jennifer Lee gplee2009@gmail.com 跟进。

Thrangu Dharma Society Petaling Jaya

29, Jalan 12/21A,

46200 Petaling Jaya.

Tel/Fax: 03-79588548 ; Lama Lodro: 012-239 4666, **Affin Bank Account No. 10-020-002073-5**